**SOÁ 400**

KINH NHÖÕNG ÐIEÀU BOÀ-TAÙT HAÛI YÙ HOÛI VEÀ PHAÙP MOÂN TÒNH AÁN

*Haùn dòch: Ñôøi Trieäu Toáng, Sa-moân Duy Tònh.*

**QUYEÅN 1**

Toâi nghe nhö vaày:

Moät thuôû noï, Ñöùc Theá Toân truù trong cung cuûa Ñaïi Boà-taùt, laø ñaïo traøng Ñaïi baûo trang nghieâm toái thaéng, laø caûnh giôùi thaàn thoâng cuûa Nhö Lai. Ñaïo traøng aáy laø do oai thaàn cuûa Nhö Lai kieán laäp, tích taäp thaéng phöôùc trang nghieâm roäng lôùn, vieân maõn phöôùc trí, dieäu haïnh roäng lôùn, hieän chuyeån taát caû phöôùc baùo thuø thaéng cuûa phaùp Phaät, hieän baøy voâ bieân naêng löïc thaàn bieán gia trì cuûa Nhö Lai, kheùo vaøo caûnh giôùi ñaïi trí voâ ngaïi. Taát caû ngöôøi troâng thaáy ñeàu sinh söï möøng vui khoân xieát, nhaäp haïnh nieäm tueä, vaän haønh khaép caû dieäu trí baát ñoäng; ôû trong voâ bieân kieáp, tu taäp voâ löôïng coâng ñöùc. Ñöùc Phaät Theá Toân hieän chöùng ñaïo bình ñaúng chaùnh giaùc caùc phaùp, chuyeån phaùp luaân maàu nhieäm, coù theå kheùo ñieàu phuïc voâ bieân hoïc chuùng, ñoái vôùi caùc phaùp ñaõ ñaït töï taïi lôùn, kheùo bieát taâm yù vaø caên taùnh cuûa moïi chuùng sinh, ñaõ coù theå ñaït ñeán giaûi thoaùt toái thöôïng, kheùo ñoaïn tröø taát caû chuûng töû taäp khí, chöùng ñaéc phaùp khoâng gì ñaéc, ngoä, thaân Phaät khinh an.

Khi aáy, Ñöùc Theá Toân cuøng vôùi chuùng ñaïi Bí-soâ saùu traêm taùm möôi vaïn ngöôøi hoäi ñuû, ñeàu truï nôi chaân taâm, ñoaïn tröø taát caû thöù phieàn naõo tích chöùa, ñeàu laø caùc vò Phaùp vöông töû cuûa Nhö Lai, coù naêng löïc phaùt sinh phaùp haïnh voâ sôû ñaéc saâu xa, thaân töôùng ñoan nghieâm, oai nghi ñaày ñuû, laøm ruoäng phöôùc lôùn, ñaày ñuû chaùnh trí. Laïi coù voâ löôïng, voâ soá caùc chuùng Ñaïi Boà-taùt khoâng theå nghó baøn, khoâng theå so saùnh, khoâng theå noùi heát, khoâng noùi heát ñöôïc, taát caû ñeàu ñaït trí nhaãn Boà-taùt voâ sôû ñaéc, ñaõ

vöôït qua quaû vò quaùn ñaûnh cuûa Boà-taùt, coù khaû naêng hieån baøy dieäu duïng thaàn thoâng cuûa Boà-taùt ôû ñòa vò voâ gia haïnh, ñaéc Ñaø-la-ni Voâ taän vaø caùc moân Ñaø-la-ni; ñöôïc töï taïi trong Tam-ma-ñòa Thuû-laêng-nghieâm vöông cuûa caùc Boà-taùt, taát caû chuùng sinh ñeàu möøng vui mong ñöôïc thaáy; ñaõ chöùng ñaéc caùc söï hieåu bieát voâ ngaïi, xuaát sinh haïnh khoâng phaùt khôûi toû ngoä cuûa Boà-taùt, thaâm taâm an truù nôi choán trang nghieâm thuø thaéng. Teân cuûa caùc vò laø Ñaïi Boà-taùt Voâ Taän Taïng, Ñaïi Boà-taùt Voâ Löôïng Tueä, Ñaïi Boà-taùt Voâ Bieân Tueä, Ñaïi Boà-taùt Voâ Duyeân Quaùn, Ñaïi Boà-taùt Thöôøng Tinh Taán, Ñaïi Boà-taùt Tinh Taán Tueä, Ñaïi Boà-taùt Voâ Ñoaïn Bieän Taøi, Ñaïi Boà-taùt Voâ Tröôùc Voâ UÙy Tích, Ñaïi Boà-taùt Taát Caùnh Nghóa Tueä. Coù voâ löôïng voâ soá, chaúng theå nghó baøn, khoâng theå saùnh kòp, chaúng theå noùi heát, noùi chaúng theå heát caùc chuùng Ñaïi Boà-taùt nhö theá, ñeàu cuøng tuï hoäi.

Baáy giôø, Theá Toân duøng quaû vò Boà-taùt haïnh, neân theo phöông tieän xuaát sinh phaùp moân voâ chöôùng ngaïi laø chaùnh phaùp saâu xa duøng ñeå trang nghieâm nôi ñaïo caùc Boà-taùt, thaønh töïu taát caû phaùp Phaät vôùi löïc voâ uùy trí haïnh chaân thaät, nhaäp moân aán Toång trì töï taïi toái thöôïng cuûa taát caû phaùp, nhaäp moân voâ ngaïi giaûi, quyeát ñònh xuaát sinh caûnh giôùi cuûa dieäu Trí ñaïi thaàn thoâng, hieån baøy taát caû phaùp luaân khoâng thoaùi chuyeån, thaâu heát caùc thöøa, truï lyù bình ñaúng, nhaäp vaøo taùnh khoâng phaân bieät cuûa phaùp giôùi tuøy thuaän caên taùnh, yù thích cuûa chuùng sinh maø môû baøy dieãn thuyeát, tuøy theo ñoù nhaän bieát roõ chaùnh phaùp chaân thaät quyeát ñònh, phaù boû caùc caûnh ma, duøng lyù phaùp vöõng chaéc saâu xa ñeå döùt tröø taát caû tri kieán phieàn naõo, nhaäp vaøo tueä khoâng vöôùng maéc, tuyeân thuyeát trí phöông tieän kheùo leùo, hoài höôùng roäng khaép, nhaäp vaøo taùnh trí bình ñaúng cuûa taát caû chö Phaät, duøng phaùp moân gia trì khoâng ngaïi, nhö thaät, quyeát ñònh neâu baøy caùc phaùp, ñoái vôùi khoâng phaân bieät, chaúng phaûi khoâng phaân bieät ñeàu nhaäp vaøo bình ñaúng, hieåu roõ phaùp duyeân sinh, tích taäp voâ löôïng phöôùc trí dieäu haïnh; thaân, lôøi, taâm Phaät trang nghieâm bình ñaúng, nhaân ñoù maø bieát taát caû tueä moân voâ taän nhö nieäm, tueä, haïnh… ñem lyù boán Thaùnh ñeá, hieån baøy phaùp cuûa thöøa Thanh vaên, duøng trí hieåu roõ veà thaân taâm, laøm roõ phaùp cuûa thöøa Duyeân giaùc, duøng quaùn ñaûnh ñaéc Nhaát thieát trí, hieån baøy phaùp Ñaïi thöøa, nhaäp vaøo lyù töï taïi cuûa taát caû phaùp, xuaát sinh coâng ñöùc voâ bieân cuûa Nhö Lai. Vì vaäy Nhö Lai khai môû, dieãn noùi, neâu baøy bieåu hieän, phaân bieät giaûi thích roõ raøng thoâng suoát.

Luùc aáy, Ñöùc Theá Toân saép giaûng noùi phaùp quyeát ñònh raát saâu xa roäng lôùn nhö vaäy, boãng nhieân trong tam thieân ñaïi thieân theá giôùi naøy, nöôùc daâng traøn ngaäp gioáng nhö bieån caû, döôùi thì ñeán maët ñaát, treân thì

[www.daitangkinh.org](http://www.daitangkinh.org/)

ñeán ñaïo traøng Ñaïi baûo trang nghieâm toái thaéng. Laïi nhö khi kieáp hoaïi thuûy tai xuaát hieän, taát caû tam thieân ñaïi thieân theá giôùi, nöôùc daâng ñaày aép, döôùi ñeán thuûy luaân, meânh moâng nhö bieån, nay ôû ñaây nöôùc lôùn cuõng gioáng nhö theá. Tuy tam thieân ñaïi thieân theá giôùi naøy, nöôùc daâng traøn ñaày nhö vaäy, nhöng trong ñoù caùc quoác ñoä, thaønh aáp laøng xoùm vaø daân chuùng ñeàu khoâng bò toån haïi, cuõng khoâng bò trôû ngaïi. Vaø boán chaâu lôùn trong coõi Dieâm-phuø-ñeà, cho ñeán bieån caû, nuùi Tu-di…, heát thaûy cung ñieän cuûa chö Thieân thuoäc Duïc giôùi ñeàu khoâng bò huûy hoaïi hay chöôùng ngaïi maûy may. Tröôùc tieân hieän töôùng nhö theá roài, sau ñoù, ôû trong côn hoàng thuûy aáy xuaát hieän voâ soá traêm ngaøn hoa sen vó ñaïi. Hoa aáy cao lôùn, thaân baèng löu ly, caønh baèng ñeá thanh, laù baèng vaøng Dieâm-phuø- ñaøn, tua baèng taïng baûo caùt töôøng, ñaøi baèng maõ naõo, chaân chaâu quaán quanh. Moãi hoa laïi coù voâ soá öùc traêm ngaøn caùnh, caùnh aáy roäng moät caâu-loâ-xaù. Nhöõng hoa sen naøy töø nôi ñaïo traøng Ñaïi baûo trang nghieâm toái thaéng, voït hieän treân hö khoâng, cao moät caây Ña-la, taát caû ñaïi chuùng ñeàu ngoài treân hoa sen. Trong hoa sen aáy, tuøy theo maøu saéc cuûa hoa maø phoùng ra aùnh saùng lôùn, chieáu khaép voâ löôïng voâ soá coõi Phaät ôû möôøi phöông khieán taát caû ñaïi chuùng trong phaùp hoäi vui möøng cho laø ñieàu chöa töøng coù, chaép tay cung kính, ñeàu noùi:

–Nay hieän töôùng laønh hy höõu nhö theá, coù leõ Ñöùc Theá Toân seõ giaûng noùi phaùp maàu?

Baáy giôø, Ñaïi Boà-taùt Töø Thò, thaáy vieäc thaàn bieán lôùn lao nhö theá, lieàn töø choã ngoài treân ñaøi hoa sen, ñöùng daäy baøy aùo vai phaûi, goái phaûi chaám ñaát, chaép tay höôùng ñeán Phaät, cung kính ñaûnh leã, baïch Phaät:

–Baïch Theá Toân! Vì leõ gì hoâm nay, tröôùc heát hieän ra töôùng laï, töùc trong tam thieân ñaïi thieân theá giôùi naøy, nöôùc lôùn daâng traøn, cuoàn cuoän nhö bieån, roài laïi hieän ra voâ soá öùc traêm ngaøn hoa sen to lôùn.

Baïch Ñöùc Theá Toân! Töø xöa nay con chöa ñöôïc nghe, chöa ñöôïc thaáy thaàn bieán vó ñaïi ít coù nhö theá. Xin Phaät giaûng noùi cho.

Phaät baûo Boà-taùt Töø Thò:

–Töø Thò neân bieát! ÔÛ phöông döôùi, caùch coõi Phaät naøy hôn öùc trieäu traêm ngaøn coõi Phaät khoâng theå noùi heát, nhieàu nhö soá vi traàn nôi möôøi coõi Phaät, coù theá giôùi teân laø Voâ löôïng coâng ñöùc baûo voâ caáu thuø dieäu trang nghieâm, coõi aáy coù Phaät hieäu laø Haûi Thaéng Trì Tueä Du Hyù Xuaát Cao Thaàn Thoâng Nhö Lai ÖÙng Cuùng Ñaúng Chaùnh Giaùc, hieän ñang truï ôû ñoù thuyeát phaùp giaùo hoùa. Nôi aáy coù Boà-taùt teân laø Haûi YÙ cuøng vôùi caùc chuùng Ñaïi Boà-taùt vöôït ngoaøi tính toaùn, taát caû cuøng ñeán theá giôùi Ta-baø naøy, ñeå chieâm ngöôõng leã baùi, cung kính cuùng döôøng Nhö Lai. Laïi nöõa,

ñoái vôùi phaùp ta giaûng noùi, hoï coù ñieàu thöa hoûi. Vì lyù do ñoù, neân hieän baøy töôùng laønh naøy.

Luùc naøy, Toân giaû Xaù-lôïi Töû baïch Phaät:

–Baïch Theá Toân! Boà-taùt Haûi YÙ ôû caùch ñaây quaù xa, vì sao Ñöùc Theá Toân noùi Boà-taùt kia coù theå nghe Phaät thuyeát phaùp nôi hoäi naøy?

Phaät baûo:

–Naøy Xaù-lôïi Töû! Nhö oâng baây giôø ôû tröôùc ta, nghe ta giaûng noùi chaùnh phaùp, Boà-taùt Haûi YÙ tuy ôû theá giôùi kia nhöng coù theå nghe phaùp ta noùi, cuõng gioáng nhö theá.

Naøy Xaù-lôïi Töû! Laïi nhö oâng hieän taïi thaáy ta vaø caùc ñaïi chuùng, Boà- taùt Haûi YÙ kia coù theå thaáy ta vaø ñaïi chuùng, cuõng gioáng nhö theá.

Toân giaû Xaù-lôïi Töû noùi:

–Hy höõu thay! Baïch Theá Toân! Caùc Ñaïi Boà-taùt coù trí löïc thaàn thoâng chaúng theå nghó baøn. Boà-taùt Haûi YÙ aáy, ôû nôi coõi nöôùc raát xa coù theå duøng maét khoâng chöôùng ngaïi thaáy roõ caûnh töôïng ôû ñaây, duøng tai khoâng chöôùng ngaïi nghe roõ aâm thanh nôi coõi naøy.

Baïch Theá Toân! Neáu coù ngöôøi ñöôïc nghe veà coâng ñöùc oai thaàn chaúng theå nghó baøn cuûa caùc Ñaïi Boà-taùt töùc khoâng ai laø khoâng phaùt taâm Voâ thöôïng Chaùnh ñaúng Chaùnh giaùc.

Khi Toân giaû Xaù-lôïi Töû noùi nhö theá, coù hai vaïn boán ngaøn Thieân töû ñeàu phaùt taâm caàu ñaïo quaû Boà-ñeà voâ thöôïng.

Baáy giôø, Ñaïi Boà-taùt Haûi YÙ cuøng caùc chuùng Ñaïi Boà-taùt, soá löôïng vöôït quaù söï tính toaùn, cung kính vaây quanh, ñoàng thôøi chieâm ngöôõng Ñöùc Phaät Theá Toân Haûi Thaéng Trì Tueä Du Hyù Xuaát Cao Thaàn Thoâng Nhö Lai roài, lieàn laõnh thoï lôøi daïy, nöông nôi söùc thaàn thoâng cuûa ñöùc Nhö Lai kia vaø thaàn thoâng ñaõ thaønh töïu khoâng gia haïnh cuûa Boà-taùt, trong khoaûng moät nieäm, moät nhaùy maét, aån phuïc thaân töôùng nôi theá giôùi kia, töùc thì ngay trong ñaïo traøng Ñaïi baûo trang nghieâm toái thaéng ôû theá giôùi Ta-baø naøy voït hieän treân khoâng trung, cao moät caây ña-la, an nhieân ngoài vaøo trong toøa sö töû treân ñaøi hoa sen cao lôùn. Caùc Boà-taùt khaùc cuõng ñeàu ngoài vaøo toøa treân ñaøi hoa sen. Trong voâ soá voâ löôïng caùc coõi Phaät ôû theá giôùi phöông döôùi, laïi coù voâ löôïng voâ soá chuùng Boà-taùt ñi theo Boà-taùt Haûi YÙ ñeå ñeán nghe phaùp.

Khi aáy, trong ñaïo traøng Ñaïi baûo trang nghieâm toái thaéng coù taát caû chuùng Ñaïi Boà-taùt ôû möôøi phöông theá giôùi tuï hoäi ñeán, ñeàu ngoài nôi toøa treân ñaøi hoa sen, chung quanh coù ñaày ñuû ñieàu kyø dieäu ñaëc bieät, taát caû

[www.daitangkinh.org](http://www.daitangkinh.org/)

caùc ñaïi chuùng ñeán döï, taâm ñeàu hoan hyû, ñeàu ñöôïc thanh tònh, taùn thaùn laø vieäc chöa töøng coù, chaép tay ñaûnh leã chö Boà-taùt kia.

Boà-taùt Haûi YÙ duøng caùc hoa thaéng dieäu trong theá giôùi Trang nghieâm thuø dieäu voâ caáu voâ löôïng coâng ñöùc baûo kia, hoa aáy teân laø Voâ öu thích duyeät aùi laïc hyû kieán, roäng moät caâu-loâ-xaù; hoa coù voâ soá traêm ngaøn caùnh ñeå cuùng döôøng Nhö Lai moät caùch öùng hôïp caùc Boà-taùt, taát caû troâng thaáy taâm ñeàu döùt heát caáu ueá, thieän caên töø ñôøi tröôùc ñeàu ñöôïc thanh tònh. Caùc chuùng hoäi ñoù ñeàu sinh hoan hyû, öa thích. Hoa coù aùnh saùng, laïi coù muøi thôm thöôïng dieäu. ÔÛ tröôùc Ñöùc Theá Toân, Ñaïi Boà-taùt duøng caùc loaïi hoa baäc nhaát cuùng döôøng xong, laïi tung raûi hoa töôi ñeïp to lôùn, moãi moãi hoa lôùn baûy ngöôøi, raûi khaép traøn ngaäp ñaïo traøng Ñaïi baûo trang nghieâm, taát caû ñaïi chuùng ñeàu ñaït ñöôïc vò thieàn duyeät Ly sinh hyû laïc. Trong hö khoâng, töï nhieân caùc loaïi tieáng troáng vang leân, phaùt ra aâm thanh khaû aùi, moïi ngöôøi nghe ñeàu ñöôïc nieàm vui vi dieäu cuûa thieàn ñònh.

Baáy giôø, Ñaïi Boà-taùt Haûi YÙ laøm caùc vieäc cuùng döôøng nhö theá roài, töø treân khoâng haï xuoáng, ñaàu maët saùt ñaát leã chaân Ñöùc Theá Toân, voøng quanh beân phaûi baûy voøng, chaép tay cung kính ñöùng yeân tröôùc Phaät, baïch:

–Baïch Theá Toân! Nhö Lai Haûi Thaéng Trì Tueä Du Hyù Xuaát Cao Thaàn Thoâng gôûi lôøi thaêm hoûi Nhö Lai Theá Toân Thích-ca Maâu-ni, ít beänh, ít phieàn naõo, ñi ñöùng nheï nhaøng, söùc khoûe ñöôïc nhieàu an laïc, ñöôïc an vui chaêng?

Khi aáy, taát caû Boà-taùt cuøng ñi ñeàu töø treân khoâng haï xuoáng, ñaàu maët ñaûnh leã chaân Phaät xong, voøng quanh beân phaûi baûy voøng roài thaûy ñeàu veà laïi choã ngoài.

Baáy giôø, nôi tam thieân theá giôùi naøy, coù Ñaïi Phaïm vöông teân laø Ñaïi Bi Tö Duy hieän ôû taïi coõi Phaïm theá nôi boán ñaïi chaâu an oån khoâng lo, boãng nhieân thaáy khaép tam thieân ñaïi thieân theá giôùi naøy, nöôùc lôùn traøn ngaäp, cuoàn cuoän nhö bieån, laïi coù voâ soá traêm ngaøn hoa sen to lôùn, cao roäng xuaát hieän vôùi ñuû loaïi töôùng thuø thaéng vaø taïi ñaïo traøng Ñaïi baûo trang nghieâm kia coù voâ soá Boà-taùt ñaày khaép. Thaáy hieän töôïng aáy roài Ñaïi Phaïm vöông lieàn nghó: “Kieáp hoûa chöa coù töôùng hoaïi thieâu ñoát thì ñaâu coù nöôùc lôùn ñaày khaép. Nhö vaäy thì do duyeân côù gì? Chaúng leõ laø do thaàn löïc cuûa Nhö Lai? Nay ta neân ñeán hoûi Phaät Theá Toân veà töôùng hy höõu naøy laø do nhaân duyeân gì.”

Khi aáy, Ñaïi phaïm Thieân vöông Ñaïi Bi Tö Duy nghó nhö theá roài, lieàn cuøng saùu vaïn taùm ngaøn Phaïm chuùng, rôøi khoûi coõi Phaïm, cung kính vaây quanh, ñeán tröôùc Theá Toân ôû ñaïo traøng Ñaïi baûo trang nghieâm toái

thaéng, ñöùng trong hö khoâng, cuùi mình chaép tay ñaûnh leã Theá Toân vaø baïch:

–Baïch Theá Toân! Do duyeân gì maø nay tam thieân ñaïi thieân theá giôùi naøy, nöôùc lôùn traøn ngaäp, cuoàn cuoän nhö bieån? Laïi coù voâ soá traêm ngaøn hoa sen to lôùn xuaát hieän? Vaø caùc Boà-taùt ñaïi só ñeàu ngoài treân toøa hoa sen, nhöng taát caû coõi nöôùc, thaønh aáp, xoùm laøng, daân chuùng vaø boán ñaïi chaâu ôû coõi Dieâm-phuø-ñeà, caùc cung trôøi thuoäc Duïc giôùi cho ñeán bieån lôùn, Tu-di, caùc nuùi trong tam ñaïi thieân theá giôùi naøy ñeàu khoâng bò toån haïi vaø cuõng khoâng coù chöôùng ngaïi? Nhöõng hieän töôïng nhö theá raát laø ít coù. Ñaây laø do nhaân duyeân gì? Hay laø thaàn löïc gì? Xin Theá Toân vì con maø dieãn noùi.

Baáy giôø, Phaät baûo Phaïm thieân Ñaïi Bi Tö Duy:

–Ñaïi Phaïm neân bieát! ÔÛ theá giôùi phöông döôùi, coù moät coõi Phaät, teân laø Voâ löôïng coâng ñöùc baûo voâ caáu thuø dieäu trang nghieâm, Ñöùc Phaät Theá Toân coõi ñoù hieäu laø Nhö Lai Haûi Thaéng Trì Tueä Du Hyù Xuaát Cao Thaàn Thoâng. Coõi ñoù hieän coù Boà-taùt teân laø Haûi YÙ cuøng vôùi caùc chuùng Ñaïi Boà- taùt ñoâng ñaûo vöôït ngoaøi söï tính ñeám, vaân taäp ñeán theá giôùi Ta-baø ñeå chieâm ngöôõng, leã baùi, cung kính cuùng döôøng ta. Laïi ôû trong phaùp hoäi roäng lôùn hoâm nay coù ñieàu thöa hoûi. Ñoù laø dieäu löïc thaàn thoâng cuûa Boà- taùt kia neân ôû theá giôùi naøy, tröôùc hieän ra ñieàm laønh nhö theá.

Phaïm thieân baïch Phaät:

–Baïch Theá Toân! Trong phaùp hoäi ñaïi taäp naøy ñaõ coù chaùnh phaùp, nay coøn giaûng noùi gì nöõa?

Phaät noùi:

–Naøy Phaïm thieân! Caûnh giôùi chö Phaät laø chaúng theå nghó baøn, trí tueä bieän taøi vaø söùc oai thaàn cuûa Nhö Lai cuõng theå haïn löôïng. OÂng thaáy Nhö Lai im laëng chôù cho laø khoâng noùi. Ta thöôøng vì caùc Boà-taùt töø möôøi phöông theá giôùi ñeán maø tuyeân noùi chaùnh phaùp quyeát ñònh moät caùch roäng raõi.

Baáy giôø, Ñaïi phaïm Thieân vöông Ñaïi Bi Tö Duy laïi baïch Phaät:

–Baïch Theá Toân! Phaät noùi vieäc hieän thaàn bieán aáy laø do Ñaïi Boà-taùt Haûi YÙ,vò aáy laø ai vaäy?

Phaät noùi:

–Naøy Ñaïi phaïm! Nay trong phaùp hoäi naøy coù hoa sen lôùn, roäng möôøi do-tuaàn. Nôi hoa coù ñaøi, treân ñaøi laïi coù toøa Sö töû trang hoaøng baèng caùc baùu. Trong toøa coù moät vò Boà-taùt Ñaïi só ngoài treân ñoù, thaân saéc vaøng

[www.daitangkinh.org](http://www.daitangkinh.org/)

roøng, töôùng haûo ñoan nghieâm, chæ tröø Nhö Lai, ngoaøi ra thaân töôùng cuûa caùc Boà-taùt khaùc ñeàu bò thaâu toùm theo saéc töôùng ñoù, coù voâ soá ngaøn chuùng Boà-taùt vaây quanh ñaûnh leã, oâng coù thaáy khoâng?

Ñaùp:

–Ñaõ thaáy! Phaät baûo:

–Naøy Ñaïi phaïm! Vò coù töôùng thaàn thoâng vieân maõn nhö theá chính laø Boà-taùt Haûi YÙ.

Khi aáy, Phaïm thieân Ñaïi Bi Tö Duy môùi höôùng veà Boà-taùt Haûi YÙ cung kính ñaûnh leã, roài baïch Phaät:

–Baïch Theá Toân! Neáu coù chuùng sinh ñöôïc nghe teân cuûa Boà-taùt Haûi YÙ nhö theá, neân bieát ngöôøi aáy töùc ñaït ñöôïc ñieàu lôïi ích, toát ñeïp lôùn. Hoâm nay, con ñöôïc nghe teân cuûa vò Ñaïi só Boà-taùt naøy, ñöôïc troâng thaáy saéc töôùng cuûa Boà-taùt nhö theá thaät raát vui möøng, nhanh choùng ñöôïc lôïi ích toát ñeïp.

Phaïm thieân laïi baïch Phaät:

–Baïch Theá Toân! Phaùp hoäi ñaïi taäp naøy seõ toàn taïi laâu daøi nhö theá

naøo?

Phaät noùi:

–Naøy Ñaïi phaïm! Nay chaùnh phaùp naøy, tuøy theo thoï maïng daøi hay

ngaén cuûa Phaät maø toàn taïi. Sau khi Phaät Nieát-baøn, coù caùc Boà-taùt, ñoái vôùi chaùnh phaùp naøy, thoï trì ñoïc tuïng, roäng vì moïi ngöôøi môû baøy dieãn noùi. Vì sao? Naøy Ñaïi phaïm! Vì chö Phaät, Boà-taùt coù trong theá gian ñôøi quaù khöù, vò lai, hieän taïi ñeàu töø ñaây maø ra.

Baáy giôø, Ñaïi Boà-taùt Haûi YÙ nöông vaøo thaàn löïc cuûa Phaät, vì khaép taát caû chuùng sinh hoan hyû trong phaùp hoäi naøy vaø vì Ñaïi phaïm Thieân vöông Ñaïi Bi Tö Duy ñaõ khôûi taâm kính tín, laïi vì trang nghieâm chaùnh phaùp ôû ñaây, cuõng vì hieån baøy dieäu löïc trí tueä bieän taøi cuûa mình, neân töùc khaéc, Boà-taùt aáy cuøng vôùi hoa sen cao lôùn vaø toøa Sö töû kia ñeàu voït leân hö khoâng, cao baûy caây Ña-la, roài ôû treân khoâng noùi keä:

*Phöông döôùi, quaù voâ soá coõi nöôùc Coù coõi Phaät teân Coâng ñöùc nghieâm*

*Phaät hieäu Haûi Thaéng Thaàn Thoâng Tueä Hieän ôû nôi aáy laøm hoùa chuû.*

*Coõi aáy, caùc ñöùc ñeàu troøn ñuû Boà-taùt an truù khoâng lo sôï*

*Phaùp moân Phaät Nhö Lai kia noùi*

*Chuùng ta nghe roài ñeàu thoï trì. Cho neân chuùng ta ñeán coõi aáy*

*Chieâm ngöôõng, kính leã Baäc Thaäp Löïc Caùc Boà-taùt aáy ñeán nôi naøy*

*Ñeàu thaêm hoûi Phaät Ñaïi Ngöu Vöông. Nay con ñaûnh leã Phaùp vöông roài Cuõng leã Phaät ñaïi trí khoù saùnh*

*Choã neân cuùng döôøng theo ñoù laøm*

*Cuùng döôøng khaép heát Phaät Chaùnh Giaùc. Thöôøng quaùn thaân Phaät saéc voâ saéc*

*Lìa thoï lìa haønh cuõng lìa thöùc*

*Ba thöù nhaän laõnh naøy cuõng khoâng Trong ñoù trong laëng thöôøng thanh tònh. Neáu khoâng saéc töôùng vaø veû ñeïp*

*Ñoù laø chaùnh quaùn Phaät Theá Toân*

*Tueä nhaõn thanh tònh chieáu Phaùp thaân Môùi thaáy nghóa chaân thaät voâ caáu.*

*Vôùi phaùp, khoâng thuû cuõng khoâng xaû Khoâng ngaõ, khoâng ngaõ sôû nhò bieân An truù noäi nhaäp taùnh tòch nhieân Döùt tröø moïi chaáp thuû ngoaøi taâm.*

*Phaân bieät höõu, voâ, lìa phaân bieät Taâm aáy vaéng laëng nhö hö khoâng Laø luoân cuùng döôøng chö Theá Toân Nôi côø chaùnh phaùp kheùo kieán laäp.*

*Neáu quaùn caùc phaùp gioáng nhö huyeãn Trong ñoù, cho nhaän ñeàu laø khoâng Tuy bieát taïo taùc voán khoâng coù*

*Cuõng khoâng lìa boû nôi caùc phaùp. Maø khoâng quyeát ñònh caàu Boà-ñeà Laïi khoâng quyeát ñònh truï sinh töû*

*Khoâng taâm xan tham, khoâng ngöôøi thí Xa lìa loãi laàm trong boá thí.*

*Döøng nghó, ñieàu tòch thaân ngöõ taâm Haønh theo ba nghieäp khoâng böùc naõo*

[www.daitangkinh.org](http://www.daitangkinh.org/)

*Tröø caùc phieàn naõo, döùt thieâu ñoát Trí saùng, caùc caên thöôøng tòch tónh. Tuy bieát Boà-ñeà voâ sôû ñaéc*

*Chaúng boû chuùng sinh truï voâ ngaõ Ñeå ñoä caùc chuùng sinh phaù giôùi Trì giôùi haïnh roäng lôùn thanh tònh. Hieåu roõ taùnh saùt-na caùc phaùp Cuõng khoâng bò caùc caûnh phaù hoaïi*

*Trong taâm vaéng laëng nhö hö khoâng Quaùn ngoaøi theá gian gioáng nhö huyeãn. Duø caét thaân theå ra töøng maûnh*

*Cuõng khoâng khôûi leân taâm saân haän Cho ñeán ngoài caây thaønh Boà-ñeà Quyeát giöõ haïnh nhaãn Phaät ñaõ daïy.*

*Thöôøng quaùn phaùp nhö traêng ñaùy nöôùc Nhö boït, nhö huyeãn, nhö soùng naéng*

*Hieåu roõ khoâng “thoï” cuõng khoâng “nhaân” Vaø cuõng khoâng Ma-noa-phaï-ca.*

*Boà-ñeà chuùng sinh tuy “voâ ñaéc” Vì lôïi tha neân caàu Boà-ñeà*

*Neáu nghe lyù naøy, sôï chaúng sinh Trong aáy luoân phaùt haïnh tinh taán.*

*Neáu thöôøng nôi taâm khoâng chaáp tröôùc Ñoái vôùi ngoaïi caûnh khoâng sinh chaùn Bieát ñöôïc taâm haønh cuûa chuùng sinh*

*ÔÛ trong ba ñôøi tuøy thuaän chuyeån. Khieán caùc chuùng ma chaúng theå bieát Taâm sôû haønh tuøy choã bieán chuyeån Ñeán bôø beân kia kheùo truï taâm*

*Vieân maõn thieàn ñònh, tueä thaàn thoâng. Con nghe phaùp chö Phaät ñaõ noùi*

*Tuøy theo choã nghe thöôøng thoï trì Duø traûi qua trong voâ bieân kieáp Bieän taøi cuûa Phaät khoâng cuøng taän. Laïi ôû trong taát caû Phaät phaùp*

*Chuùng sinh khoâng ñoïa, cuõng khoâng ñaém*

*Ñuû taïng trí tueä naêng löïc quyù Baäc vaéng laëng, töï taïi ba coõi. Ngöôøi ñeán, choã ñeán ñeàu xa lìa*

*Trong ñoù, khoâng ñeán cuõng khoâng ñi Tuøy taâm sôû haønh cuûa chuùng sinh*

*Choã ñeán khoâng truù, cuõng khoâng ñoäng. Tuy ñeán bôø kia ñuû caùc ñöùc*

*Ñoái vôùi caùc ñöùc khoâng chaáp töôùng Thích-ca Ñaïi Ngöu Vöông tuyeät vôøi Vì vaäy nay con xin ñaûnh leã.*

*Nhö maët trôøi trong laønh toûa chieáu Laøm môø aùnh saùng caùc vì sao*

*Laïi nhö aùnh saùng cuûa kieáp hoûa Treân ñeán Phaïm theá, döôùi tôùi ñaát. Laïi nhö nuùi chuùa lôùn Tu-di*

*Giöõ ñaát cuõng nhö giöõ caùc nuùi*

*Trong haøo töôùng Ngöu Vöông Thích-ca Quang minh toái thaéng vöôït tam giôùi.*

*Taát caû chuùng Boà-taùt möôøi phöông Ñeàu töø trong traêm coõi Phaät ñeán*

*Chieâm ngöôõng saéc töôùng oai quang Phaät Taát caû ñeàu sinh vui möøng lôùn.*

*Tuøy theo yù nguyeän taâm chuùng sinh Nhö Lai ñeàu vì hoï khai thò*

*Con bieát ñaïi oai thaàn Nhö Lai Neân töø nöôùc con ñeán coõi naøy. Phaät duøng moät aâm dieãn noùi phaùp Tuøy loaïi chuùng sinh ñeàu bieát roõ Cho ñeán tieáng chuùng sinh sai khaùc Nhö Lai tuøy nghi vì hoï noùi.*

*Taát caû chuùng sinh, yù sai bieät Nhö caùt nhö buïi coøn tính ñöôïc AÂm thanh vi dieäu cuûa Maâu-ni*

*Ngang baèng hö khoâng, khoâng theå tính.*

*Hö khoâng, khoâng theå löôøng ranh giôùi*

[www.daitangkinh.org](http://www.daitangkinh.org/)

*Chuùng sinh khoâng theå bieát heát soá Cho ñeán sinh töû trong ñôøi tröôùc Cuõng laïi khoâng theå bieát haïn löôïng. Bieân giôùi hö khoâng, soá chuùng sinh Sinh töû ñôøi tröôùc coøn theå bieát Caûnh giôùi ñònh tueä cuûa chö Phaät Roát raùo khoâng theå bieát phaàn nhoû. Chuùng sinh voâ löôïng ñeàu quy maïng Ngöu vöông, phaùp chuû Baäc toân quyù*

*Nhieàu kieáp chuyeân tu, trang nghieâm ñöùc Bieân vöïc saéc töôùng khoâng saùnh ñöôïc.*

*Phaät ta ñuû söùc oai thaàn lôùn*

*Bieát khaép söï tin hieåu chuùng sinh Ñaáng hy höõu naøy gaëp khoù bieát Ñaûnh leã Baäc kheùo ñoä caùc coõi.*

